

by the Regulations made by Orders in Council 711-90 dated 23 May 1990, 1004-90 dated 11 July 1990, 1074-90 dated 1 August 1990, 1148-91 dated 21 August 1991, 417-92 dated 25 March 1992, 1054-92 dated 15 July 1992, 1166-92 dated 12 August 1992, 1723-92 dated 2 December 1992, 1002-93 dated 14 July 1993, 668-94 dated 11 May 1994, 867-94 dated 15 June 1994, 666-95 dated 17 May 1995, 792-95 dated 14 June 1995 and 417-96 dated 3 April 1996, is further amended in section 19 by substituting the following for the first paragraph:

“**19.** From the 1995-1996 insurance year, the amount of the annual assessment for each insured hectare shall be:

- (1) \$28.64 for oats;
- (2) \$30.31 for wheat silage;
- (3) \$20.07 for wheat for human consumption;
- (4) \$31.49 for grain corn;
- (5) \$28.15 for barley; and
- (6) \$11.01 for soy beans.”.

3. This Regulation comes into force on the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

9886

Gouvernement du Québec

O.C. 894-96, 10 July 1996

An Act respecting lotteries, publicity contests and amusement machines
(R.S.Q., c. L-6)

State casinos

— Rules respecting conditions governing admission of the public, maintenance of public order and safety of persons

— Amendment

Rules to amend the Rules respecting conditions governing admission of the public, maintenance of public order and safety of persons in State casinos

WHEREAS under subparagraph *f* of the first paragraph of section 20.2 of the Act respecting lotteries, publicity contests and amusement machines (R.S.Q., c. L-6), the

Régie des alcools, des courses et des jeux may make rules to fix the days and hours when the public may be admitted into a State casino;

WHEREAS under the third paragraph of section 20.2 of that Act, such Rules shall be submitted to the Government for approval;

WHEREAS at its sitting of 3 May 1996, the Board made the Rules to amend the Rules respecting conditions governing admission of the public, maintenance of public order and safety of persons in State casinos;

WHEREAS in accordance with sections 10, 12 and 13 of the Regulations Act (R.S.Q., c. R-18.1), those Rules were published in Part II of the *Gazette officielle du Québec* of 19 June 1996, with a notice that they could be submitted to the Government for approval upon the expiry of a 20-day period following that publication;

WHEREAS under section 18 of that Act, a regulation may come into force on the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec* where the authority that has approved it is of the opinion that the urgency of the situation requires it;

WHEREAS under section 18 of that Act, the reason justifying such coming into force shall be published with the Regulation;

WHEREAS in the opinion of the Government, the urgency owing to the following circumstances justifies such coming into force:

It is important that the Société des casinos be able to extend its opening hours as soon as possible, so as to give local patrons and tourists full access to casinos from the time they are most likely to take advantage of such accessibility, that is, during summer vacations;

WHEREAS it is expedient to approve those Rules, with an amendment as to form;

IT IS ORDERED, therefore, on the recommendation of the Minister of Public Security:

THAT the Rules to amend the Rules respecting conditions governing admission of the public, maintenance of public order and safety of persons in State casinos, attached to this Order in Council, be approved.

MICHEL CARPENTIER,
Clerk of the Conseil exécutif

Rules to amend the Rules respecting conditions governing admission of the public, maintenance of public order and safety of persons in State casinos

An Act respecting lotteries, publicity contests and amusement machines
(R.S.Q., c. L-6, s. 20.2, 1^{er} par., subpar. f)

1. The Rules respecting conditions governing admission of the public, maintenance of public order and safety of persons in State casinos, approved by Order in Council 1256-93 dated 1 September 1993, are amended by substituting the following for section 1:

“**1.** State casinos may be open to the public every day, 24 hours a day.”.

2. These Rules come into force on the date of their publication in the *Gazette officielle du Québec*.

9885

M.O., 1996

Order 2-96 of the Minister of Education dated 28 June 1996

General and Vocational Colleges Act
(R.S.Q., c. C-29)

Regulation to amend the Regulation respecting certain conditions of employment of senior staff of general and vocational colleges

WHEREAS under section 18.1 of the General and Vocational Colleges Act (R.S.Q., c. C-29), the Minister of Education may determine, by regulation, the conditions of employment for, the classification and the maximum number per class of the positions held by, and the remuneration, recourses and rights of appeal of the members of the staff who are not members of a certified association within the meaning of the Labour Code (R.S.Q., c. C-27);

WHEREAS the “Regulation respecting certain conditions of employment of senior staff of general and vocational colleges” has been approved by Minister’s Order 2-89;

WHEREAS the Minister of Education is of the opinion that it is expedient to amend the Regulation;

THEREFORE, the “Regulation respecting certain conditions of employment of senior staff of general and vocational colleges”, shall be amended by the “Regulation to amend the regulation respecting certain condi-

tions of employment of senior staff of general and vocational colleges”, attached hereto.

Québec, June 28, 1996

PAULINE MAROIS,
Minister of Education

Regulation to amend the Regulation respecting certain conditions of employment of senior staff of general and vocational colleges

General and Vocational Colleges Act
(R.S.Q., c. C-29, s. 18.1)

1. The Regulation respecting certain conditions of employment of senior staff of general and vocational colleges, approved by Minister’s Order 1-89, of the Minister of Higher Education and Science dated December 7, 1989 and amended by Minister’s Orders 3-90 dated October 2, 1990, 2-91 dated 5 June 1991, 2-92 dated June 23, 1992, 1-93 dated 21 September 1993 and 2-94 dated 18 March 1994 is further amended:

“**183.** Notwithstanding article 4 of the present regulation, a senior staff may benefit from an early departure incentive program authorized by the Minister.

184. The applying of section II of appendix IV of the present regulation is deferred as of June, 30, 1996.”.

2. This Regulation comes into force on the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

9878

M.O., 1996

Order number 9600137 of the Minister of Natural Resources dated 10 July 1996

Forest Act
(R.S.Q., c. F-4.1)

Regulation respecting unit rates applicable to the calculation of dues for forest management permits for the supply of wood processing plants

WHEREAS under the third paragraph of section 5 of the Forest Act (R.S.Q., c. F-4.1), the Minister shall determine the unit rates for the classes of forest management permits for which the unit rates have not been determined by regulation of the Government;

WHEREAS under section 72 of that Act, the Minister shall determine the unit rate corresponding to the stump-